



## Руководство по эксплуатации

**Массажная ванна для ног Xiaomi Hith Electric Massage Foot Bath  
B1 (YMZ-B1)**

## 1. Важная информация

1. Почему в новой упаковке есть капли воды?

Каждое устройство проходит заводские испытания с водой для проверки:

- Герметичности системы

- Работоспособности функций

Это гарантирует надежность продукта. Внутренние массажные компоненты могут сохранять остаточную влажность после тестов. Хотя мы тщательно вытираем изделия, в условиях высокого спроса продукция может поступать в продажу с небольшими следами воды.

2. Не храните устройство в условиях повышенной влажности.

3. Не включайте функцию поддержания температуры без воды в резервуаре.

## 2. Описание продукта

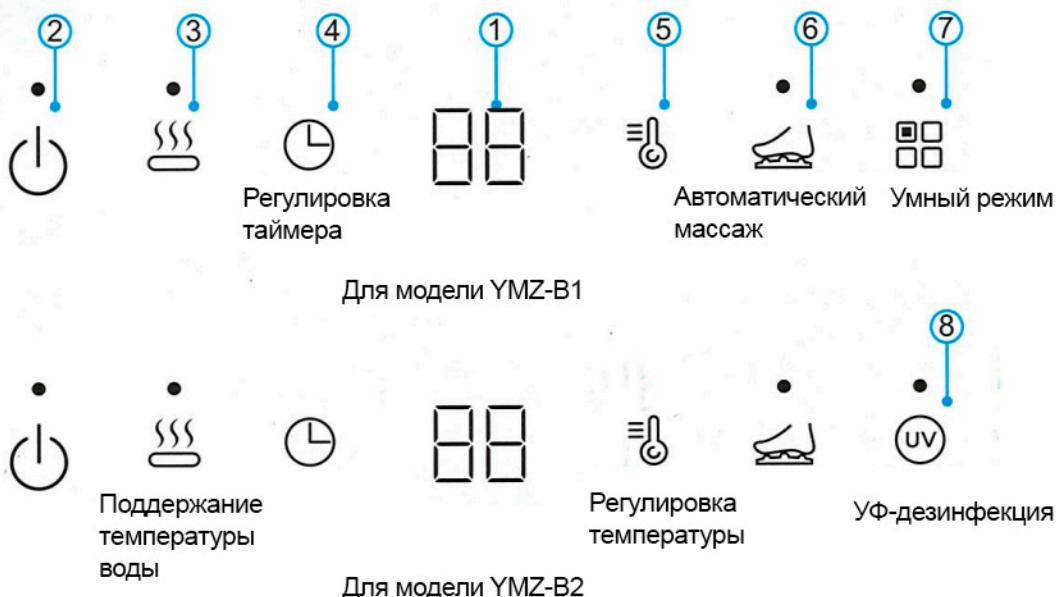
### 1.1 Технические параметры

Параметр	Значение
Номинальная мощность	630 Вт
Рабочее напряжение	220 В~
Частота питания	50 Гц
Вес нетто	4,15 кг
Безопасность	Соответствует стандартам

### 1.2 Названия компонентов



### 3. Инструкция по функциям



#### 1. Цифровой дисплей:

- При включении отображает текущую температуру
- В зависимости от режима показывает:
  - Установленную температуру
  - Время таймера

#### 2. Кнопка включения:

- В режиме ожидания: индикатор мигает
- Нажатие - включение (индикатор горит постоянно, дисплей показывает температуру воды)
- Повторное нажатие - переход в режим ожидания (дисплей и функции отключаются)
- Длительное бездействие - переход в спящий режим (индикатор гаснет)

#### 3. Функция поддержания температуры:

- Требуется предварительное заполнение водой
- Нажатие кнопки активирует функцию (загорается индикатор)
- Дисплей попеременно показывает:
  - Установленную температуру
  - Установленное время
- Через 5 циклов отображается текущая температура

#### 4. Управление таймером:

- Нажатие кнопки - выбор времени (шаг 5 минут)
- Долгое нажатие - плавное изменение
- После настройки:
  - 5 миганий дисплея
  - Возврат к отображению температуры
- Последние настройки сохраняются
- Повторное нажатие показывает оставшееся время

#### 5. Регулировка температуры:

- Нажмите кнопку "Температура" для перехода в режим настройки (дисплей мигает)
- Каждое нажатие увеличивает температуру на 1°C
- Долгое нажатие - плавное изменение температуры
- После настройки:
  - Дисплей мигает 5 раз
  - Возврат к отображению текущей температуры
- Последние настройки сохраняются для следующего использования

## **6. Автоматический массаж:**

- Нажмите кнопку "Массаж" для включения:
  - 1 режим: дисплей показывает "01"
  - 2 режим: "02" (повторное нажатие)
  - 3 режим: "03" (еще одно нажатие)
  - 4 нажатие: выключение массажа
- Автоматическое отключение через 20 минут (нормальная работа)
- Для продолжения - повторное включение

## **7. Умный режим (только для модели YMZ-B1):**

- Нажмите кнопку "Умный режим" для активации:
  - Режим 1: дисплей "01"
  - Режим 2: "02" (повторное нажатие)
  - Режим 3: "03" (следующее нажатие)
  - Циклическое переключение между режимами
- После выбора:
  - 3 мигания выбранного режима
  - Попеременное отображение температуры и времени режима (2 цикла)
  - Возврат к текущей температуре
- Долгое нажатие - выход из умного режима
- Та же выходит при нажатии любой кнопки (кроме "Массаж")

### **Характеристики умных режимов:**

Режим	Рекомендуемое применение	Установленная температура	Время работы
Умный режим 1	Для использования перед сном	41°C	25 минут
Умный режим 2	Для согрева	43°C	30 минут
Умный режим 3	Для снятия усталости	39°C	30 минут

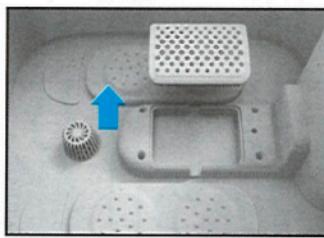
Примечание: "Время" - продолжительность поддержания температуры после звукового сигнала

## **8. УФ-дезинфекция (только для YMZ-B2):**

- Нажмите кнопку "УФ-дезинфекция" для включения (индикатор горит)
- Повторное нажатие - выключение

## **4. Инструкция по применению**

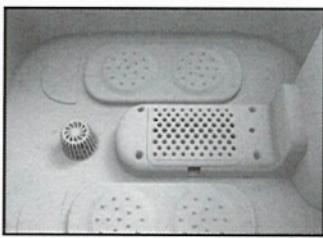
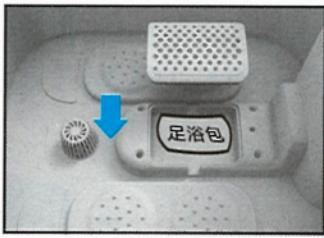
Инструкция по использованию отсека для ароматических добавок



1. Возьмите отсек за боковые стороны и потяните вверх для извлечения



2. Поместите запакованный аромапакет в специальный отсек

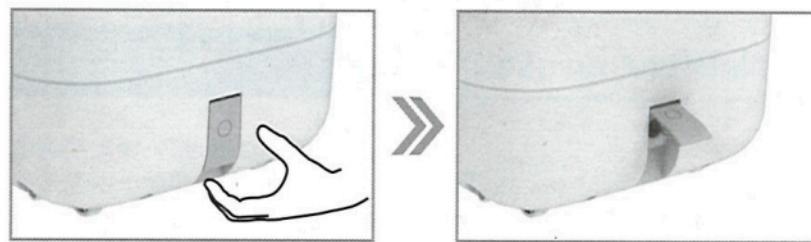


3. Закройте крышку отсека до щелчка

### **Рекомендации:**

- Используйте только фабрично упакованные ароматические добавки
- После использования: извлеките использованный пакет, промойте отсек и внутреннюю часть чистой водой

## 5. Инструкция по сливу воды



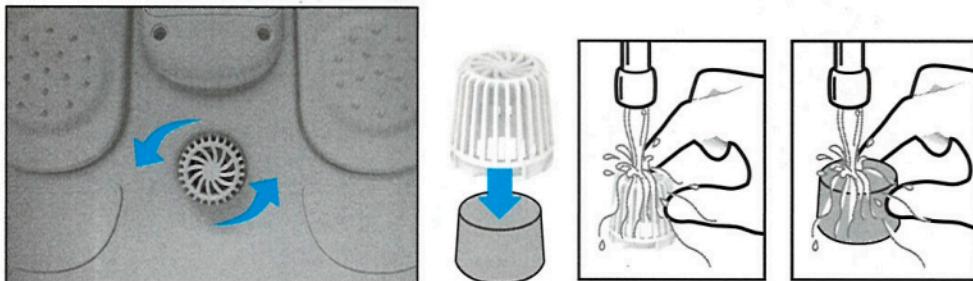
### 1. Для слива:

- Поднимите дренажный клапан вверх (расположен в передней нижней части устройства)

### 2. После слива:

- Закройте клапан до упора
- Правильно закрытый клапан находится вровень с боковой стенкой основания

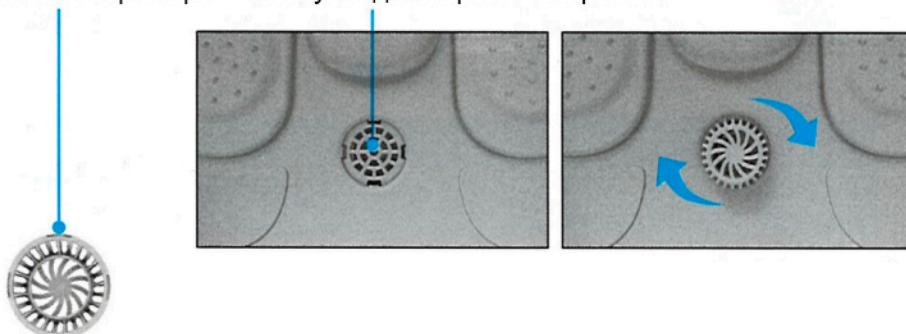
## 6. Инструкция по использованию фильтра



### Демонтаж и очистка фильтра:

1. Поверните фильтр против часовой стрелки до упора
2. Извлеките фильтр вверх
3. Достаньте фильтрующую губку для очистки
4. После очистки установите все компоненты обратно

Вырез в основании фильтра      Выступ водозаборного отверстия



### Установка фильтра:

1. Совместите вырез в основании фильтра с выступом на водозаборном отверстии
2. Опустите фильтр
3. Поверните по часовой стрелке до полной фиксации (как показано на изображении)

## **7. Пошаговая инструкция использования**

### **1. Подготовка:**

- Поставьте устройство на ровную поверхность
- Проверьте, что сливной клапан закрыт
- Залейте воду (не выше 52°C для теплой воды)

### **2. Включение:**

- Подключите питание (полностью вставьте штекер)
- Индикатор начнет мигать (режим ожидания)

### **3. Нагрев:**

- Нажмите кнопку включения
- Функция поддержания температуры активируется
- Установите желаемую температуру
- Дождитесь нагрева до заданной температуры

### **4. Использование:**

- Опустите ноги в воду при достижении нужной температуры
- При необходимости включите массаж
- Рекомендуемое время процедуры: 20-30 минут
- Пейте теплую воду во время сеанса

### **5. Завершение:**

- Переместите устройство к месту слива
- Откройте сливной клапан
- После слива закройте клапан
- Снимите и промойте:
  - Фильтр
  - Отсек для ароматических добавок
- Протрите устройство и оставьте сушиться в проветриваемом месте

## **8. Обслуживание и уход**

### **1. Безопасность**

- Перед очисткой или хранением всегда отключайте устройство от сети

### **2. Регулярная очистка**

- Своевременно очищайте фильтр после нескольких использований
- После каждого применения удаляйте остатки воды и загрязнения

### **3. Методы очистки**

- Используйте мягкую влажную ткань
- Запрещается применять:
  - Абразивные чистящие средства
  - Жесткие щетки или скребки

### **4. Сушка и хранение**

- После мытья тщательно вытрите устройство сухой тканью
- Храните в сухом проветриваемом помещении
- Избегайте сырых и пыльных мест

## 9. Диагностика неисправностей

Неисправность	Возможные причины	Способы устранения
Нет питания	- Плохое подключение к сети	- Проверьте подключение к сети
Плохая циркуляция воды	- Засорение фильтра	- Очистите фильтрующий элемент
Отсутствие циркуляции в холод	- Замерзание насоса	- Нагрейте воду для размораживания
Образование накипи	- Жесткая или грязная вода	- Обработайте лимонной кислотой/уксусом
Не нагревает воду	- Не активирована функция подогрева	- Включите функцию согласно инструкции
- Сбои в работе поддержания температуры - Прекращение работы поддержания температуры	- Слишком высокая температура воды - Истекло установленное время работы - Засорение фильтра - Перегрузка двигателя	- Добавьте холодной воды и перезапустите - Повторно активируйте функцию - Прочистите фильтрующую сетку - Отключите питание на 30 минут
- Не работает автоматический массаж - Автоматический массаж отключается	- Превышено время работы (20 мин)	- Повторно включите массаж
Ошибка "E2" на дисплее	- Перегрев воды при нагреве	- Охладите воду и перезапустите
Ошибки "E0" или "E1"	- Неисправность датчика температуры	- Обратитесь в авторизованный сервис
Ошибка "E6"	- Плохой контакт шлейфа	- Обратитесь в сервисный центр
Аномалии поддержания температуры	- Остаточная циркуляция после выключения	- Нормальный процесс охлаждения

## 10. Содержание опасных веществ в материалах

Данное изделие не следует выбрасывать на помойку после истечения срока службы(или невозможности ремонта).  
Изделие следует передать на специализированное предприятие, которое имеет квалификацию по утилизации подобных отходов. Используйте международные или местные контакты для связи со специализированными предприятиями по утилизации отходов электротехнической или электронной промышленности.

Название детали	Опасные вещества					
	Свинец (Pb)	Ртуть (Hg)	Кадмий (Cd)	Хром (Cr(VI))	Полибромированные бифенилы (PBB)	Полибромированные дифенил эфиры (PBDE)
Силиконовые элементы	O	O	O	O	O	O
Пластиковые детали	O	O	O	O	O	O
Металлические комплектующие	O	O	O	O	O	O
Электронные компоненты	X	O	O	O	O	O
Дополнительные аксессуары	O	O	O	O	O	O
Кабель питания	X	O	O	O	O	O

1. Эта таблица подготовлена в соответствии с положениями SJ/T 11364.

O: Указывает, что содержание опасного вещества во всех материалах детали ниже предельного требования, указанного в GB/T26572.

X: Указывает, что содержание опасного вещества хотя бы в одном из однородных материалов детали превышает предельные требования, указанные в GB/T26572, но соответствует требованиям «Списка исключений из применения веществ ограниченного использования в Управлении достижением стандартов».

2. Срок использования этого продукта для защиты окружающей среды составляет 10 лет, и компания определяет этот период в соответствии с конструктивными особенностями продукта. «Срок охраны окружающей среды для использования» действителен только в том случае, если продукт используется в нормальных условиях, описанных в инструкции по эксплуатации этого продукта.



## 11. Меры безопасности

### Основные запреты:

1. Включение без воды категорически запрещено
2. Запрещено погружение устройства в воду или мытье под струей воды
3. Не оставляйте воду в устройстве при хранении (риск замерзания и повреждения)
4. Противопоказания для использования:
  - Натощак/сразу после еды
  - В состоянии алкогольного опьянения
  - После интенсивных физических нагрузок
5. Особые группы пользователей:
  - Дети и люди с ограниченными возможностями - только под наблюдением
  - Беременные женщины - не рекомендуется
  - Люди с пониженной чувствительностью к температуре - с осторожностью

### Электробезопасность:

- Используйте только оригинальные аксессуары
- Запрещено использование вблизи легковоспламеняющихся материалов
- Не допускайте контакта с металлическими поверхностями во время процедуры
- Отключайте от сети после каждого использования

### 1. Заполнение водой:

- Проверяйте положение сливного клапана перед наполнением
- Используйте воду температурой не выше 52°C
- Наливайте воду с противоположной от панели управления стороны

### 2. Особые указания:

- Не используйте для животных
- Коммерческое применение запрещено
- При повреждениях прекратите использование

### 3. Медицинские рекомендации:

- Применение лекарственных добавок - только после консультации с врачом
- Во время менструации - с одобрения специалиста
- При хронических заболеваниях - обязательен медицинский контроль

### 4. Техническое обслуживание:

- Регулярно проверяйте состояние фильтра
- Избегайте механических повреждений корпуса
- Храните в защищенном от ударов месте

### Примечание:

После заводских испытаний возможны следы воды - это нормально, устройство безопасно после предварительной очистки.

